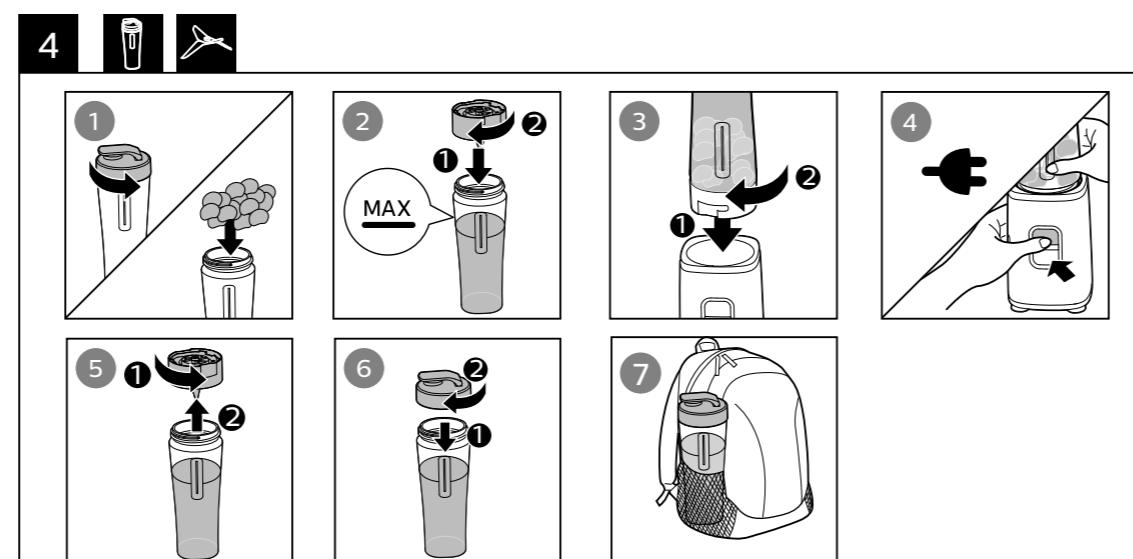
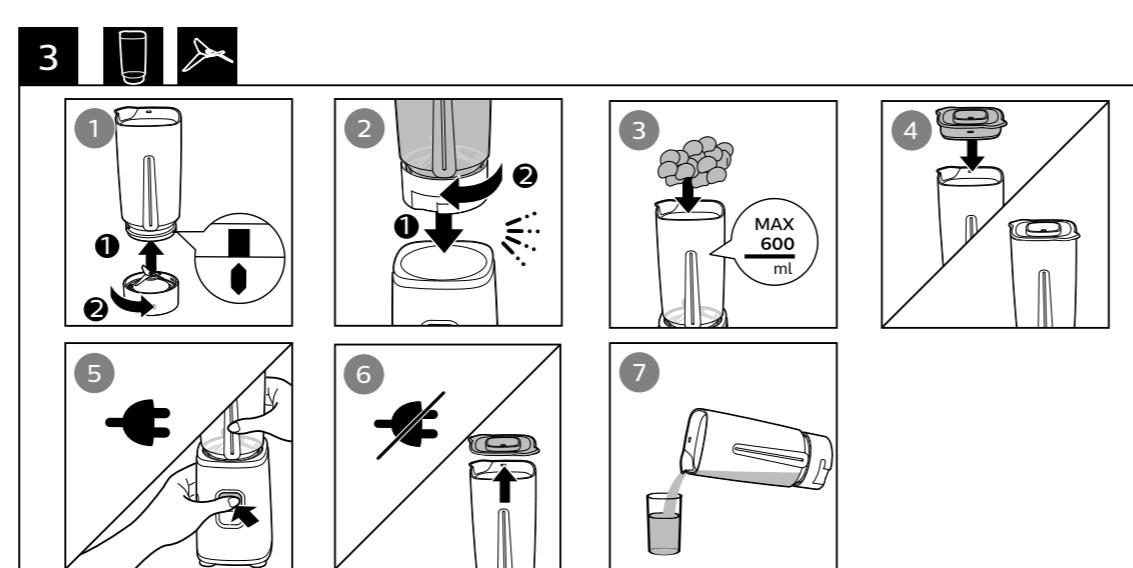
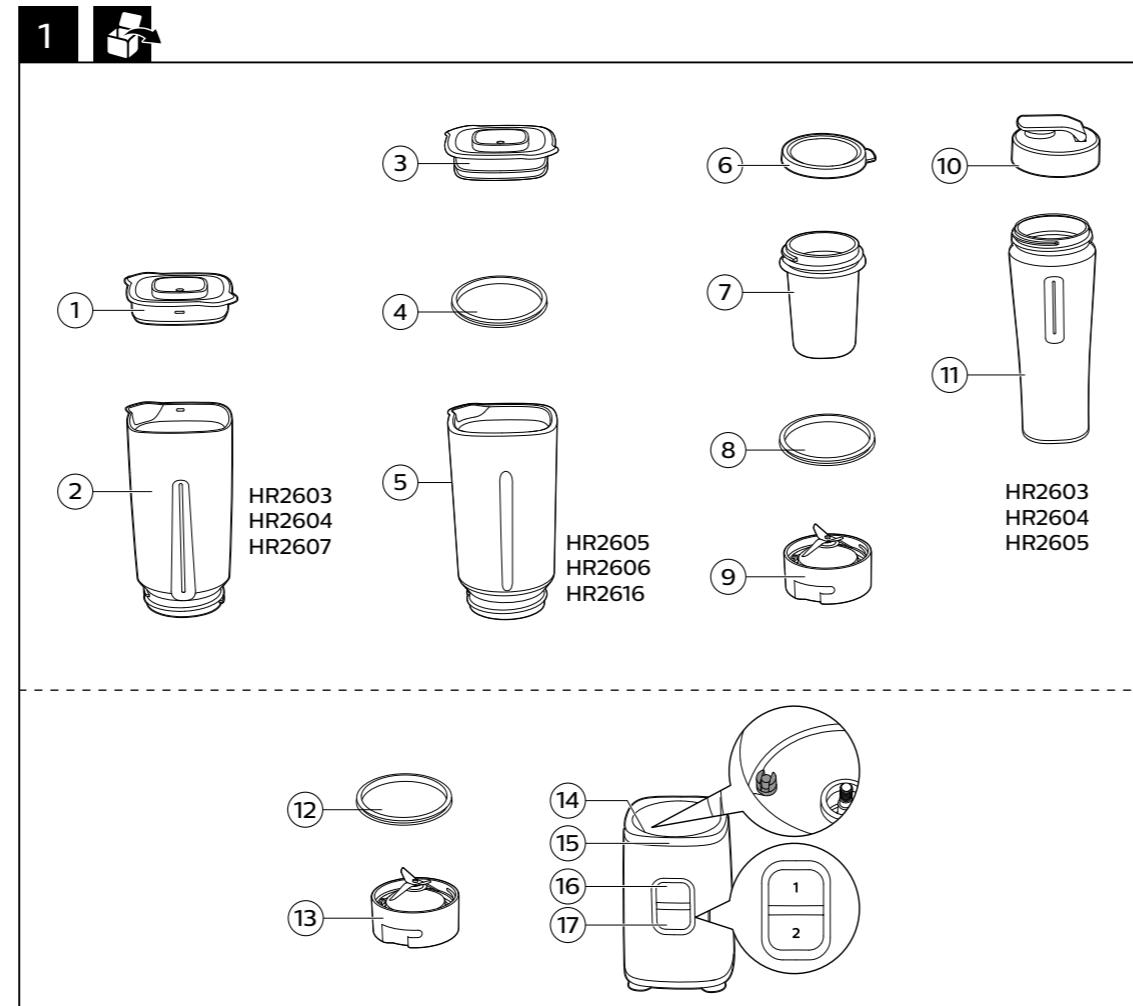
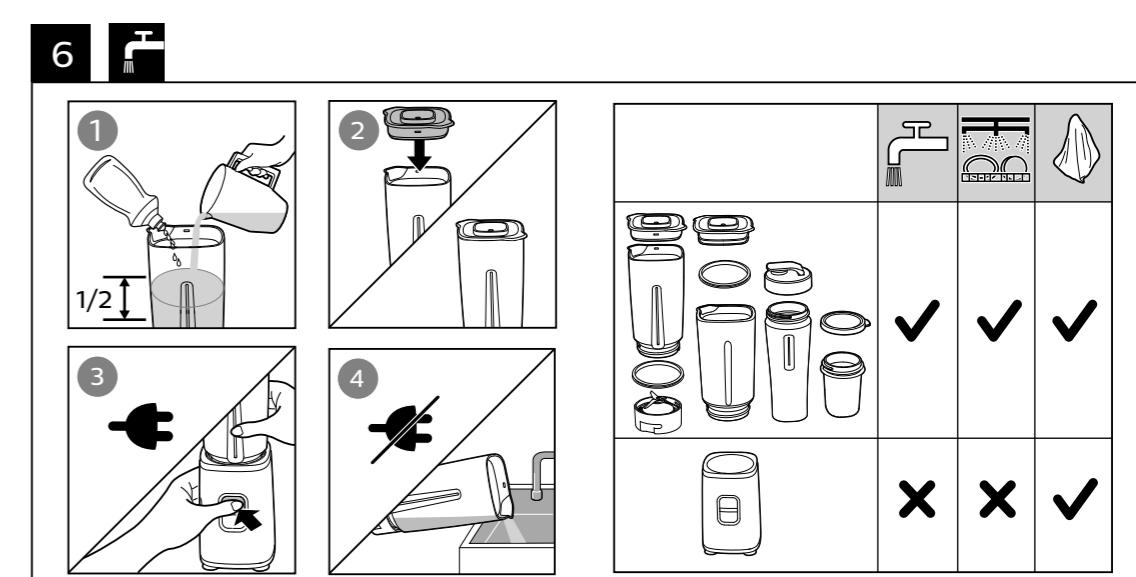
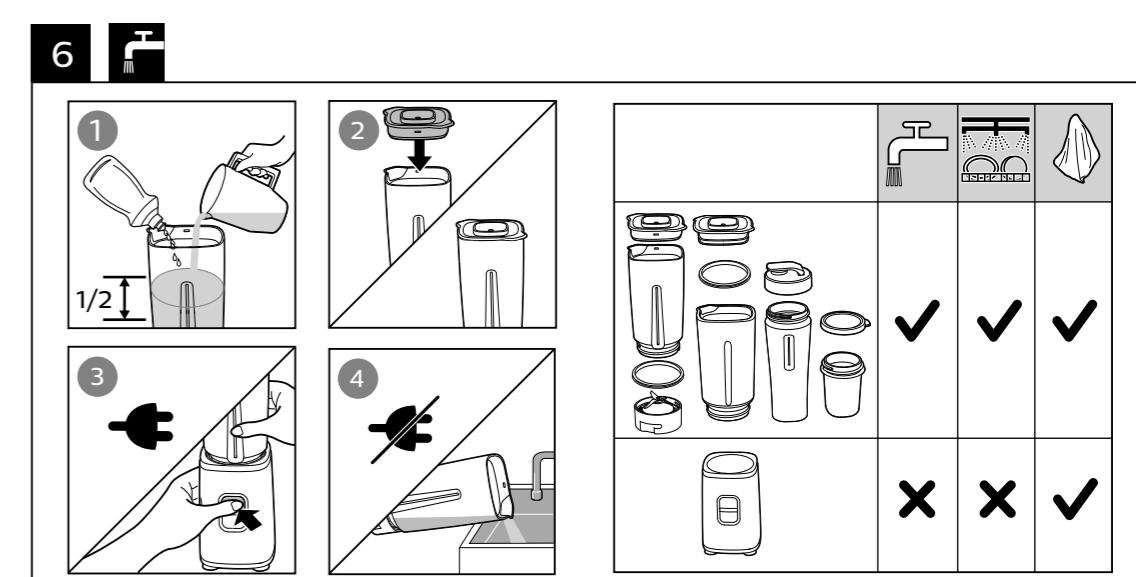




EN	User manual	TH	คู่มือผู้ใช้
ID	Buku Petunjuk Pengguna	VI	Hướng dẫn sử dụng
KO	사용 설명서	ZH-S	用户手册
MS	Manual pengguna	ZH-T	使用手册



		kg (MAX)	
	200 g	30 sec	
	200 ml	30 sec	
	240 g 360 ml	30 sec	
	200 g 250 ml	30 sec	
	* 6 Pulse (speed 2)		
	<60°C	400 ml	30 sec
	200 g + * 6 Pulse x 3	30 sec	
	200 ml	30 sec	
	200 g 250 ml	30 sec	
	50 g	30 sec	
	50 g	30 sec	
	50 g	30 sec	
	50 g	30 sec	
	50 g	30 sec	
	20 - 100 g	20 - 30 sec	
	20 - 100 g	* 2-5 Pulse (speed 1)	
	30 g	* 2-5 Pulse (speed 1)	
	60 g	10 sec	



EN	* 6 Pulses (Speed 2)
ID	* 6 Pulse (Kecepatan 2)
KO	* 6 펄스(속도 2)
MS	* 6 Denyut (Kelajuan 2)
TH	* 6 เม็ด (ความเร็วชั้นที่ 2)
VI	* 6 lần nhồi (Tốc độ 2)
ZH-S	* 6 脉动 (速度 2)
ZH-T	快按 6 次 (速度 2)

© 2019 Koninklijke Philips N.V.
All rights reserved.
3000 034 68771



English

1 Overview (Fig.1)

Plastic blender jar (HR2603/ HR2604/HR2607 only)	Tumbler (HR2603/HR2604/HR2605 only)
① Plastic blender jar lid	⑩ Tumbler lid
② Plastic blender jar	⑪ Tumbler jar
Glass blender jar (HR2605/ HR2606/HR2616 only)	Main unit
③ Glass blender jar lid	⑫ Sealing ring
④ Sealing ring	⑬ Blade unit
⑤ Glass blender jar	⑭ Built-in safety lock
Multi-chopper	⑮ Motor unit
⑥ Multi-chopper lid	⑯ Speed 1 button: for normal speed blending
⑦ Multi-chopper	⑰ Speed 2 button: for full speed blending
⑧ Sealing ring	
⑨ Extra blade unit for multi- chopper	

2 Before first use

Thoroughly clean the parts that will come in contact with food before you use the appliance for the first time (see Fig. 6).

If you find unpleasant smell during the first use, this is normal.

3 Application

- Do not exceed the maximum quantities and processing times indicated in the Fig. 2.
- Do not operate the appliance for more than 60 seconds (for blender jar and tumbler) or 30 seconds (for multi-chopper) at a time when processing heavy loads and let it cool down to room temperature for next operation.
- Never fill all the accessories with ingredients hotter than 60°C.
- When you blend thick puree, start with slower speed 1 for a short time to enable the soft start turning and gradually switch to full speed 2 for powerful cutting and blending.
- Always add liquids together with solid ingredients in the jar and tumbler for better blending result. Never blend only solid ingredients.
- Follow the locking mark direction to securely lock the accessory onto the base before blending.
- Handle the glass jar with caution, since the glass jar can get slippery with wet surface.

- Ensure the sealing ring is properly placed in the blade unit to avoid spillage and leakage before use.
- Do not blend with carbonated liquid.

Using the blender (Fig. 3)

Note: Never overflow the blender jar above the maximum level indication (0.6 liters) to avoid spillage.

The blender is intended for:

- Blending fluids, e.g. dairy products, sauces, fruit juices, mixed drinks, shakes.
- Mixing soft ingredients, e.g. pancake batter or mayonnaise.
- Pureeing cooked ingredients, e.g. for vegetable soups.

Using the tumbler (HR2603/HR2604/HR2605 only) (Fig. 4)

Note: Never overflow the tumbler above the maximum level indication (0.6 liters) to avoid spillage.

Make your smoothies or shakes directly with the tumbler. Remove the blade unit and attach the tumbler lid. Then you can bring the tumbler out and drink directly by the lid.

Using the multi-chopper (Fig. 5)

Note:

- Do not fill the multi-chopper beyond the maximum indication. See the table for the advised quantities.
- You can order the multi-chopper as an extra accessory from your Philips dealer.
- The multi-chopper accessory comes with an extra blade unit. This allows you to process separately raw ingredients (meat/garlic/onion) with one blade unit and cooked/fresh ingredients (cooked vegetable/fruits) with the extra blade unit.

The multi-chopper is intended for

- Chopping ingredients like onion, garlic, herbs, meat, etc.
- Grinding dry ingredients such as peppercorns, sesame seeds, rice, wheat, coconut flesh, nuts (shelled), coffee beans, dried soy beans, dried peas, cheese, breadcrumbs, etc.

4 Motor overheating protection

This appliance is equipped with overheating protection. If the appliance overheats, it switches off automatically. Unplug the appliance and let it cool down for 30 minutes. Then put the mains plug back into the power outlet and switch on the appliance again. Please contact your Philips dealer or an authorized Philips service center if the overheating protection is activated too often.

Indonesia

1 Tinjauan (Gbr. 1)

Tabung blender plastik (HR2603/HR2604/HR2607 saja)	Tumbler (HR2603/HR2604/HR2605 saja)
① Tutup tabung blender plastik	⑩ Tutup tumbler
② Tabung blender plastik	⑪ Tabung tumbler
Tabung blender kaca (HR2605/HR2606/HR2616 saja)	Unit utama
③ Tutup tabung blender kaca	⑫ Gelang penyejal
④ Gelang penyejal	⑬ Unit pisau
⑤ Tabung blender kaca	⑭ Kunci pengaman bawaan.
Multi-perajang	⑮ Unit motor
⑥ Tutup multi-perajang	⑯ Tombol kecepatan 1: untuk memblendern dengan kecepatan normal
⑦ Multi-perajang	⑰ Tombol kecepatan 2: untuk memblendern dengan kecepatan penuh
⑧ Gelang penyejal	⑯
⑨ Ekstra unit pisau untuk multi-perajang	⑰

2 Sebelum penggunaan pertama

Bersihkan bagian-bagian yang bersentuhan dengan makanan dengan seksama menggunakan alat untuk pertama kalinya (lihat Gbr. 6). Jika Anda mencium bau tidak sedap saat penggunaan pertama, hal ini adalah normal.

3 Aplikasi

Catatan:

- Jangan melebihi takaran maksimum dan waktu pengolahan yang ditunjukkan dalam Gbr. 2.
- Jangan mengoperasikan alat lebih dari 60 detik (untuk tabung dan gleas blender) atau 30 detik (untuk multi-perajang) setiap kaliinya apabila mengolah bahan yang banyak dan barkerat alat mendirigi hingga suhu ruangan sebelum pengoperasian berikutnya.
- Jangan sekali-kali mengisi aksesoris dengan bahan makanan dengan suhu di atas 60°C.
- Saat memblendern bahan kental, mulailah dengan kecepatan 1 yang lebih lambat sebentar agar alat mulai memblendern secara perlahan, kemudian perlahan beralih ke kecepatan penuh 2 untuk pemotongan dan blender yang bertengara.

- Selalu tambahkan bahan cair bersama dengan bahan makanan padat di tabung dan tumbler untuk hasil blender yang lebih baik. Jangan pernah hanya memblendern bahan makanan padat.
- Ikti petunjuk arah penguncian untuk mengunci aksesori dengan aman ke deduukannya sebelum memblendern.
- Pegang tabung kaca dengan hati-hati, karena tabung kaca dapat menjadi licin apabila basah.
- Pastikan cincin pengunci terpasang kencang di unit pisau agar tidak tumpah dan bocor sebelum digunakan.
- Jangan memblendern cairan berkarbonasi.

Menggunakan blender (Gbr. 3)

Catatan: Jangan mengisi tabung blender melebihi indikator ukuran maksimum (0.6 liter) agar tidak tumpah.

Blender dimaksudkan untuk:

- Memblendern bahan cair seperti produk susu, saus, jus buah, minuman campur, minuman kocok.
- Mencampur bahan makanan lembut seperti adonan kue penekuk atau mayones.
- Menghaluskan bahan masakan matang, misalnya untuk sup sayur.

Menggunakan tumbler (HR2603/HR2604/HR2605 saja) (Gbr. 4)

Catatan: Jangan mengisi tumbler di atas indikator ukuran maksimum (0.6 liter) agar tidak tumpah.

Membuat smoothie atau minuman kocok langsung dengan gelas. Lepaskan unit pisau dan pasang tutup tumbler. Lalu, Anda bisa membawa tumbler dan meminumnya langsung lewat tutupnya.

Menggunakan multi-perajang (Gbr. 5)

Catatan:

- Jangan mengisi multi-perajang melebihi tanda maksimum. Lihat tabel takaran yang disarankan.
- Anda dapat memesan multi-perajang sebagai aksesori ekstra dari dealer Philips Anda.
- Aksesori multi-perajang dilengkapi dengan unit pisau ekstra. Ini memungkinkan Anda memproses bahan-bahan mentah (daging/bawang) secara terpisah dengan satu unit pisau dan memproses bahan matang/segar (sayuran/buah masak) menggunakan unit pisau ekstra.

Multi-perajang ditujukan untuk

- Merajang bahan-bahan seperti bawang merah, bawang putih, bumbu, daging, dll.
- Menggigit bahan makanan kering seperti biji merica, biji wijen, beras, gandum, daging kelapa, kacang-kacangan (berkulit), biji kopri, kacang kedelai kering, kacang polong kering, keju, remah roti, dsb.

Jangan mengisi multi-perajang dengan bahan makanan yang berminyak.

Atau ini dilengkapi dengan pelindung kelebihan panas. Jika terlalu panas, alat akan mati secara otomatis. Cabut steker alat biarkan dingin selama 30 menit. Lalu colokkan steker kembali ke stopkontak dan nyalakan alat kembali. Harap hubungi dealer Philips Anda atau pusat layanan resmi Philips jika pelindung kelebihan panas terlalu sering aktif.

Atau ini dilengkapi dengan pelindung kelebihan panas. Jika terlalu panas, alat akan mati secara otomatis. Cabut steker alat biarkan dingin selama 30 menit. Lalu colokkan steker kembali ke stopkontak dan nyalakan alat kembali. Harap hubungi dealer Philips Anda atau pusat layanan resmi Philips jika pelindung kelebihan panas terlalu sering aktif.

